

جارجانبا - ۱۱ ایلول ۱۹۲۶

جلد : ۶

اوجنچی سنه - نومرو ۶۸

میلی محسوسه

اداره خانه :
باب عالی چاده سفده
اقدام یوردی
اتصالده کی بناده
دايره مخصوصه

صاحب و مدیری
محمد مسیح

ایونه شرا ایللی
سنه لکی ۲۵۰ ،
آلتی آیللی ۱۲۵
فوق العاده نسخهلر
ایچون ۵۰۰ و ۳۰۰
غروشدر

بجموعه من هیئتینجه
طبعی تدریب ایدلمه یین
آثار اعاده ایدلمز

هر آیلک برنجی و اوده بشیمی کونلری مبقار، علمی، ادبی، اقتصادی، فنی رسمی مجموعه دور



ناربخزده لاله مرافي

— ۹ —

رنګدن رنګه حلول اولسه بولاز ايدي

التر اوسنډه کزوب رونق زيا لاله

نهایت الير اوسنډه کزومهکه باشلادی . او دورې غروب
ایندی . لاله په پرستش ایدنلر قایب اولدی . الی ایلری کلنلر
اولدی و بو یوزدن غزو سعادته نائل اولانلر نسیان کوشمنه
آیادی . بهار فصلنده اسکی جوش وخروش قلادی غلطنک
معصب قاضی سعادآبک کوزهل کوشکلرینک یاقلماسنه فتوا
ویردی . بودور هر وجهه روحی ، بدیی وفی اعتلالر دوغو-
رورکن تعصب اونو اوج کونده خاک لاله یکسان ایندی .

طبیعی سنلرجه بومراق دوام ایندی ، جاذب شکله چراغان
صفالری اولادی ایسده بومراقینه کیزلیدن کیزلی به تمیه ایندیلر .

لاله فصلی عید هنکاهی بهار ایامیدر

دیین شساعرک دیلی صوصمشدی . لاله لار کندی کندینه
آجوب صولبور ، رونق و کشایشی بوزولبور ، صوغانلری ده
چور ووردی .

ایریشدی نو بهار ایامی آچیلدی کل وکلشن

چراغان وقتی کلدی لاله زارک دیده می روشن

دینلرک دیدلری روشن اولمادی . بو برهوسدی ، پک
افراطه واریلدینی ایچون هرشی کی اوده کلوب کیدی . (۱۱۳۰)
تاریخندن ۱۱۴۳ تاریخنه قدار اکتساب ایندیکی (موقع دلارای)
قایب ایندی . یالکز ارثی ذوق و هوس ینه بونک پشینی
براقادی . لاله دورنده یازیلان یوزلرجه اژدن صوکر امتعاق
دوره ده برآره داهاتصاد ای دیوروز . (۱۱۶۰) تاریخلرنده
یازیشدر . اسمی شکوفه نامه در . عبدالله افندی زاده محمود افندی
اسمنده برقات یازمشدر . بو ذات اثرک باشنده (زمرة بوستان
پرورانه داخل اولوب اوزون مدت ترتیب اژهلر و طرح ترکس
ولاله زار ایتمکدن) خالی قالمادیفی سوبله یور .

اثر اون اوج باب اوزره یازمشدر . و بونی زمانک وزیری
مصطفی پاشا عهدنده بیتیردیکي واسمنه شکوفه نامه دیدیکي ده
علاوه ای دیوروز .

بو بابلرده [ترکسک تخمی آلنسی ، غرسی ، تربیه خاک ،

ترکسک اخراجی زمانی ، بعدا اخراج حفظی ، احداث طرح -
بانجه ، صنعت شکوفه بازی ، تدبیر دفع حشرات ارض ،
ترکسک اورتولسی ، صوغان و شکوفه نک قوی اولسنه علاج]
بختلری یازمشدر .

اصل اون ایکی بایده (لاله و سنبل) یوزدن غرس ونه
یوزدن اخراج و سائر احوالی) حقتده معلومات وارد . اون
اوجونجی یعنی صوک بایده ده (ذکر احوال شکوفه و خاتمه کتاب)
یازیشدر .

اون ایکنجی بایده (لاله پک اسی محله غرس اولتیه بر مقدار
سیرین لازمدر . درت بارمق و بش بارمق درین غرس اولسنه
قارمز . و قوم و طوپراق ایچیه اوله . غایت سوه . صاری ،
خالص طوپراق اولورسه کیچ آبلق اولور . لاله طوپراغه
کوبره قونولسه غرائب آبلق اولور . اما بر قاق سنه صکره
آنا صوغانلری چوریوب قورنیلاری قالیر . اسکی طوپراغه
غرس اولورسه نازک اولور) دیدکدن صوکر باغ و انلقده چوق
چالیشدیفی ، بالفعل تجربه لر بایدینی و اهالی ایله مختلر ایدوب
اوکرندکلرینی تواضع لسانیه یازدقندن صوکر (اگر بدن
چوق تجربه دیده اولانلر وارسه مجموعه نک کنسارینه علاوه
ایسونلر) دیوروز .

(و بوندن مقصد اشجاره متعلق و قرفیل و سنبل و لاله
نعمان ایچون فلاح حتمه دیک ایله معروف خبلی رسائل وارد)
دیه رساله به ختام وریوروز . بو اثرده لاله بختی پک قصه
کچمشدر . الچوق اهمیتی ترکسلره ویرمشدر . بو دوره ده
ترکسک رواجده اولدینی کوریوروز . بو اثرلر هپ او رواجک
نتیجه می اوله رق یازیشدر . مؤلفک یشدر دیکي ترکسلر دنده
برنبذه بحث ایده می ، بو ترکسلر : نوروزیه ، تحفه لاله هار ،
کاشن زب ، عبرتنامه ، جان بخش ، دل پسند ، سربلند سلیمانی ، مرآة
ناملری طاشبور .

ترکسک ناصل رغبت بولدینی مؤلفک لسانندن دیکله میلم :
(سالف الذکر زمره نک صاحب امتیازی اولانلردن ابتدا
جنت شینجی برادری احمد چلی درک ابتدا جزایردن کلوب واصل
اولدینی صاری ترکسک بانجه پسند آچیلوب اودات کنوردیکي
اسکدارلی محمود افندی به دست آویز برایکی دانه سن کنوردکده
احمد افندی بونک تخمن اک دیو نفس نفس ایدوب ترکسک
تخمی اولدینی برکیمسه نک معلومی دکل ایکن بوبله جواب
صادر اولدینی کی من بور احمد چلی دخی شکوفه تخمن آلوب

قوتوپر ایتفلاک اهمیتتی

بوکون ، اقتصادی بر مذهب اولارق قبول وتلق ایدیلن (قوتوپر ایتوزم) شبهه ایدیلنمکه اقتصادی حباتده چوق مهم وجوق مهم اولدینی قادارده چوق مفید بررول ایضا ایتیکدهدر . اونلک اهمیتتی غایت این بر صورتده ادراک ایدن مترقی ومتکامل مملکتلر ، کندی حدودلری داخلنده بوکی تشکیلاتلک وجود بولسی ایچون اعظمی قدر تلرینی صرف ایتیکدن چکینمه مکدهدرلر .

قوتوپر ایتوزم ، اورتا فلرک آرزو واملارینی بر برینه باغلایان اقتصادی بر مذهبدر . اساساً تعبیرلکده اصلنه دقت ایدیلنمکه اولونورسه (co) (operative) گلرلندن ترکب ایتدیکی کورولورکه مشترک چالیشمه ، مشترک ایشلنمه ومشترک انتفاع متلرینی تضمن ایدر . هر هانکی بر ساجده قوتوپر ایتف تشکیلاتی وجوده کثیر انسانلر ، دینه بیلیرکه اوساجده مدافعه وضعینته چکش کیمسه لدر . شونی ده علاوه ایدلمکه قوتوپر ایتوزمی سوسیا لیزم ، قولکتوزم ونهبات قومونیزم ایدله قاریشدر مرامق لازم کلیر . بونلر آراسنده چوق اساسلی آیریلقلر واردر . واقعا قولکتوزم ، قومونیزم ، سوسیا لیزمده برر باغلایشدر . فقط اولورده بوکونکی اجتماعی نظامی ییقمق وغصیرلرک محصولی اولان بوکونکی اقتصادی بینینی دکیشدیرمک ادعاسی واردر . ینه اونونمایلمکه سوسیا لیزم ایله قومونیزم ملکیت مسئله سنی ، حل ایدلسی ایجاب ایدن اصلی بر مسئله اولارق تلقی ، سرمایه یه وسرمایه دارلق اقتصادی نظامنه هجوم ایدر . حالوکه قوتوپر ایتوزمده بونلرک هیچ بر یسنه تصادف ایدمه یز . قوتوپر ایتفلاک اک مهم وصفی ، مدافعه غایه سنه متوجه متقابل ومتساند بر (سی) شرکتی اولمالریدر .

قوتوپر ایتفلری مطالعه ایدرکن بونلرک ، کیرمیش اولدقلری صفحهلری تدقیق ایتمه مکده ممکن ده کلیدر . فی الحقیقه اک اسکی تشکیلات انکلترده کورولمکدهدر .

۱۸۴۳ سنه سنده انکلترده « رویجیدایل شهرینک مساعی اربابی جمعی » عنوانیله بر جمیعت تشکیل ایدلمشدرکه بو جمیعت مؤسسسی ۱۲ دوقومه ایش-جیسی ایدی . بو ۱۲ عمله هر هفته قزانجلرندن (۱) پتی آپرمغه وسرمایه لری کافی مقدارده

یانفین ده ده کیل !..

قورتولدی دنیا بیله سوکسر یانفینشدن ،
یانفین دوغور ساده اوچیلین یانفینشدن !..
بیلیمکه نعلک ، آکلادم ، سوله نعلک سن ؛
یانفینمی دیسم ن ؟ ..
یانفین اولسایدک اگر سن کول اولوردک چوقدن ..
یانفینسک ، یانفینسک الان ؛
یانفین ده ده کیل ، بلسکه بر آفت ، بر آله وسک ،
وحشی کیچه ردن دوغان افسانه لی ده وسک !..

*

بمضاً اریور کوزلیک رنکی ایچمده :

ایچمده دیورم عمری آرتق بر ایچمده !..

۳۱ آغستوس ۱۹۲۶ محمد مصبح

غرس ایدوب سنه یسنه شکوفه لری ترقی اولق اوزره بومرتبه یه ایریشدی . ثانیاً منلا چلی زاده ، صالح افندی ، علوان قیودان زاده ، بک دده افندی ، چلی جوجه ، چورباچی آغا ، حکیم بانلی ، حسن قیودان زاده ، صاری عباد افندی ، خطاط محمود چلی ، حقیر بر نصیر ومحمد افندی وبونلر امثالی رد وقبول صد جلری شکوفه نلک حسناقی بینلرنده متداول اولان کلات رنک آمیزک حسن قبول ایله مقبوللری اولوب حرزجان مقامنده اولان الفاظ دربارلرین وبوحقیرک تجربه ایله نائل اولدیغ فوانلک کلبسی جمع ایتلک) ایسته دیکی تفصیلات ویره رک یازمشدر .

مذکور احد افندی بونرکس خصوصنده چوق غیرتی کورلشدر . (تخمدن آتقی بیوک سلیمانی کلشدر) چورباچینلک سلیمانیسی ، منلا چلی زاده نلک تخمدن بقیچ چلیکی ، ذهبی صاری ، دلکشا ، کشاده ، کاهرا ، موسی بک زاده نلک بک دده سلیمانیسی ، علوان زاده نلک ضوپوزی ، نازک علین ، صالح افندی نلک صالح سلیمانیسی ، حسن قیودان زاده نلک محمدی علینی ، حسنی ، تاج جم ، بلند سلیمانیسی ، چلی جوجه نلک سهیلیسی ، جوجه لاله سی و حکیم باشینک سلیمانیسی جیشدیلر اک ایلرو کلن چیچکلر دندی . لاله رساله لرینی تدقیق ایدرکن ترکسلر حقتدهده ویریلن اهمیتتی کوسترمه سی اعتباریله ۱۹۶۴ ده یازیلان (رساله) اسمی لاله) نی تدقیقه کیرمه دن اول مختصراً بحثی خوش کوردم .

خصکی : ۲۱ آغستوس ۱۹۲۶

و . ا . سن .

ماخذلر : شکوفه نامه ، ملت کتبخانه سی نومرو ۵۸